

Inwentarze
Hoduciska
1650



Inventarie Dawne Turo
Bzelli et bney Capituly Wlode
alias summarie y Birke Regesta

Summaryusz Czynienia Liżby
 zroznyeh Prouentow Majetności
 Hoduciskiej przez mie Samuela Dyrnatowicza
 Vrzednika na ten czas Hoduciskiego od obięcia
 w Roku 1649 Mśca 24 Marca, az do Roku 1650
 Mśca Septemb. 12 dnia
 Naprzod z Podanego Zbora przez P. Mści
 Kie dra Jozego Wokowicza Kanonika Wileń-
 skiego Reuisora na ten czas do Hoduciszek
 zastarigo mie Samuelowi Dyrna-
 towicziowi

Podane zyto w Ziarnie

w Stoiaciszkach podano wriawnie Zytta - - - 118 64
 w Mirkliszkach podano zytta. - - - 118 75 1/4
 Niezaklazono wedlug Inwentarza w Mirkliszkach
 tylko namierzono z Zasieka - - - 118 66 1/4
 Wprzychodzie Zytta - - - 118 130 1/4

Roschod tego Zytta.

Przedano za gotowe pieniadze 118 90 2 1/10 - - - 118 77 3/4
 Na Poddane rozdano zytta wpieniadzach - - - 118 21 1/2
 Osobliwie na Odsep rozdano zytta - - - 118 7 1/4

To oddano y na Dwor zasiano

Na Dworny roschod wriętko to iest na mie samopiętego
 z woylem Sielskim z Ciwunami trzema y Dykuniami
 trzema dwiema podrykuniachami y dwiema pastuchami
 drugich nierachuię Zytta - - - 118 31
 Wzysatoghu Kortowiczu za zarobek popiołu - - - 118 2
 Na dolanie Kufy gorzałki iako niepełna podano
 wyrobiono zytta - - - 118 2

Zyto podane w Snopie

w Hoduciszkach w snopie podano Zytą	- - -	kop 115
Okolotu niedomłoczonego podano	- - -	kop 25
Z tego wryzkiego tak z Zytą jako z Okolotu		
Wamłoczone zytą	- - -	11 7/8
w Stoiaciszkach podano w snopie zytą	- - -	kop 8
Okolotu niedomłoczonego podano	- - -	kop 11
Wszystko na berto zbito namłoczone	- -	11
Gotowego Berta podano	- - -	9
w Mirkliszkach podano zytą w snopie	- - -	kop 13
Okolotu niedomłoczonego podano	- - -	kop 3
Z wryzkiego namłoczone Berta	- - -	15 1/8

Wszystkiego w Przechodzie Berta
Czyni - - 150 1/8

Loschod tego Berta.

Za goto pieniądze sprzedano Berta	- - -	26 1/8
Podano między Poddanę na Zyto	- - -	64 1/8
Na Chłopy chleb piekąc z kasie warzą	- - -	12
Zarządani dyżur w Berto za	- - -	48
Odebrano zystem	-	24 to posiano

Pszenica

w Hoduciszkach pszenicę podano wziarnie	- - -	3 1/4
w Stoiaciszkach podano	- - -	6 1/4
w Mirkliszkach podano	- - -	5 1/2

W przechodzie Pszenic - 15

Loschod tej Pszenic

Posiano Pszenic	- - -	1
-----------------	-------	---

Do Wilna odesłano pszenicę	-	-	-	48	12
Na Stod wyrobiono pszenicę	-	-	-	48	1 $\frac{1}{2}$
Na nią potrzebę zmiełono	-	-	-	48	$\frac{1}{2}$

Jęczmień

w Hoducisikach podano wznogie	-	-	-	-	kop 31 15
Z tego namłociono jęczmienia	-	-	-	48	8
Wziarnie podano jęczmienia	-	-	-	48	7 $\frac{1}{2}$
w Stoiacisikach podano wznogie	-	-	-	-	kop 25
Z tego wyntociono jęczmienia	-	-	-	48	12
w Mirklisikach podano wziarnie	-	-	-	48	7 $\frac{1}{2}$
W przychodzie Jęczmienia					48 34 $\frac{1}{2}$

Roschod

Posiano w Hoducisikach jęczmienia	-	-	48	7 $\frac{1}{2}$
Posiano w Stoiacisikach jęczmienia	-	-	48	4 $\frac{1}{4}$
Posiano w Mirklisikach jęczmienia	-	-	48	3 $\frac{1}{4}$ $\frac{1}{8}$
Przedano na gotowe pieniądze 48 po zł 8	-	-	48	1 $\frac{1}{2}$
Poddanym na raticę rozdano po zł 8	-	-	48	7 $\frac{1}{4}$ $\frac{1}{8}$ $\frac{1}{3}$
Na stod zrobiono jęczmienia	-	-	48	3 $\frac{1}{4}$
Na dworny roschod na krupy zrobiono	-	-	48	1 $\frac{1}{2}$ $\frac{1}{8}$ $\frac{1}{3}$
Za nabranie piwa w Gdza Lebana oddano	-	-	48	1 $\frac{1}{2}$

Owies

w Hoducisikach podano wznogie Owsa	-	-	-	-	kop 47
Z tego namłociono Owsa	-	-	-	48	30

Wziarnie podano Owsa	-	-	-	-	48 53 $\frac{1}{8}$
w Stoiaciszkach wziarnie podano	-	-	-	-	48 97
w Mirkliszkach wziarnie podano	-	-	-	-	48 161
W przyschodzie Owsa					48 343 $\frac{1}{8}$

Poschod

Posiano na Polu 1649 Owsa	-	-	-	-	48 156
w Stoiaciszkach posiano	-	-	-	-	48 72 $\frac{1}{2}$
w Mirkliszkach posiano owsa	-	-	-	-	48 80
Poddanym na zasiew rozdano na dyp	-	-	-	-	48 28
Na Gzki y Kurzy wysito Owsa	-	-	-	-	48 2
Na Dwyganta wysito	-	-	-	-	48 2
Na Zrzebieta wysito	-	-	-	-	48 1 $\frac{3}{8}$
Na Cielkta wysito Owsa	-	-	-	-	48 4
Na Konie Zolnierskie wysito Owsa	-	-	-	-	48 1
Na Konie moie wysito Owsa	-	-	-	-	48 1 $\frac{1}{2}$

Groch

w Hoduciszkach podano grochu	-	-	-	-	48 7 $\frac{1}{2}$
w Stoiaciszkach podano	-	-	-	-	48 6 $\frac{1}{2}$
w Mirkliszkach podano	-	-	-	-	48 3 $\frac{1}{2}$
W przyschodzie grochu					48 17 $\frac{1}{8}$

Poschod

Posiano w Hoduciszkach grochu	-	-	-	-	48 2 $\frac{1}{4}$
Posiano w Stoiaciszkach grochu	-	-	-	-	48 2 $\frac{1}{8}$
Posiano w Mirkliszkach	-	-	-	-	48 1 $\frac{3}{8}$
Przedano 48 zł 10	-	-	-	-	48 5
Na Dwornym rozbud wysito	-	-	-	-	48 1 $\frac{1}{2}$
Poddanym na zasiew rozdano pasta ca	-	-	-	-	48 1 $\frac{1}{8}$

Pod bytnosie Jędo M. Hęka wótkowicza - - - 48 1/8
 Janu Medrin co zarobit pognolem dano - - - 48 1

Bob

w Hoduciszach podano bobu - - - 48 3
 w Stoiaciszach podano - - - 48 1/2
 w Mirkliszach podano - - - 48 1/2

Loschod

Losiano w Hoduciszach - - - 48 3/4
 Losiano w Stoiaciszach - - - 48 1/2
 Losiano w Mirkliszach - - - 48 1/2
 Na gotowe pieniadze sprzedano po 2to 2 - 48 2
 Na Brzemiśniki wysiło bobu - - - 48 1/4

Gryka

w Hoduciszach podano gryki - - - 48 4 3/4
 w Stoiaciszach podano gryki - - - 48 1 1/4
 w Mirkliszach podano gryki - - - 48 2 1/4
 Wprawycho dnie gryki 48 8

Loschod

Losiano w Hoduciszach Gryki - - - 48 2 1/8
 Losiano w Stoiaciszach Gryki - - - 48 1 1/4
 Losiano w Mirkliszach gryki - - - 48 1 3/4
 Sprzedano na gotowe pieniadze - - - 48 1/2
 Na zasiew poddanym rozdano - - - 48 1 1/8

Jarka

Podano Jarki w Stoiaciszach - - - 48 1
 Te posiano w bryski

Stod podany

Podano Stodu piennego	-	-	-	48	1 $\frac{1}{2}$
Podano Stodu rybnego	-	-	-	48	1 $\frac{1}{2}$
Podano Stodu ięzimienego	-	-	-	48	1
Co podaniu zrobiono Stodu piennego	-	-	-	48	1 $\frac{1}{2}$
Stodu ięzimienego zrobiono	-	-	-	48	3 $\frac{1}{4}$
w Przychodzie Stoda wrytkeij				48	8 $\frac{1}{4}$

Loschod

Przy bytnosci Jd H Jdra Wollowicia piennego	48	1 $\frac{1}{4}$
Ięzimienego także napiewo	-	1 $\frac{1}{4}$
Przy bytnosci Jd H Jdra Warynskiego piennego	48	1 $\frac{3}{4}$
Namie Wrednika piennego Stodu	-	48
Osobliwie ięzimienego zgotowi to jest Zolnierzmi	48	3
A rybnego także namie wysiło	-	48
Nasiednia Łanego podano	-	-

Przychod piennego za Lbore podane wrytkeij.

Za ryba 48 77 $\frac{3}{4}$ 48 portio Cypri	-	-	-	all	777	15
Za kuff gorzalki przy wktory kufach bylo kwarant 1408						
Kwarant po 48 5 $\frac{1}{2}$ port. Cypri ralo	-	-	-	-	281	18
Za berta 48 28 port 5 Cypri	-	-	-	all	140	
Za grochu 48 5 portio Cypri	-	-	-	all	50	
Za bobu 48 2 port 8 Cypri	-	-	-	all	16	
Za ięzimienia 48 1 $\frac{1}{2}$ port 8 Cypri	-	-	-	all	12	
Od Lesniczego spusierzy wrytkeij	-	-	-	all	32	
Za Lbore od chtëpow rybne 48 21 $\frac{3}{4}$ portio 10to					217	15
Item, ledmeniu na Lbore 48 7 $\frac{1}{4}$ 1 $\frac{1}{8}$ 3. portio 8 to					59	15
Zwochu dano 48 1 $\frac{3}{4}$ portio 10.					18	22
Suki pulbedki przedano 48 3	-	-	-	to	3	4
Summa 48					1607	25

Czynienie Liczby za Rok 1649
 ze wszelakich Prouentow y Crescentii
 Maigtnosci Hoduciskiej przezemniez Samu-
 ela Dyrnatowicza.

Naprzod zrzecia Zyta.

Wzięto zytą w Roku 1649 - - - kop 217
 To wszystko wymłowno

Namłowno okotem wianego zytą - - - 118 67 $\frac{1}{4}$

A Dyrsy odebrano od tego zytą - - - 118 23

Z tego Okototu namłowno berta - - - 118 110 $\frac{1}{4}$

Osobliwie po Kurcinie zmarłym było okototu - - - kop 4 50

Namłowno z tego berta - - - 118 14 $\frac{3}{4}$

Roschod zytą wianego, Dyrsy
 y Berta

Posiano na Rok 1650 Zytą - - - 118 25

Do Mirkliszek odleżano na nasienie tegor Zytą 118 10

Na gorzatkę wykurżono - - - 118 15 $\frac{1}{2}$

Poddanym rozdano na rasiew odyp - - - 118 14 $\frac{1}{8}$

Przedano Niemcu Factorowi co w budwie Zytą - 118 $\frac{1}{2}$

Na mię Wrednika z Podstarościem, wozytem sielskim, liwunami
 trzema, y Dykuniemi trzema, i Podrykuniankami, y Pastuszkami
 tak też z liśla który robił ustawnie, y zgościemi roznyymi
 to jest Zolnierzmi tegor wyszło Zytą - - - 118 14

Osobliwie z Stoiaciszek przywieziono zytą - 118 12 $\frac{1}{8}$

Item z Mirkliszek na dworczyz roschod zytą 118 2 $\frac{1}{8}$

to jest 33 to nadnie r...

Na Stod zrobiono Hoduciskiego rzyta - - - 1/2 1/2

Na Gorzałke wykurono Dyrzy - - - 1/2 5

Przedano na gotowe pieniądze po zł 6 1/2 - - - 1/2 6 1/4

Przedano na pieniądze po różnych chłopach - - - 1/2 6 1/4

Na ciałach chleb piekąc y chłopom po szmatu
dać tegoż chleba wyszło Dyrzy - - - 1/2 5 1/2

Przedano między obogie Poddane berta na odlego 1/2 96 3/4

Przedano za gotowe pieniądze 1/2 po zł 5 - - - 1/2 8

Każde chłopom warze wyszło berta - - - 1/2 7 1/2

Przychod Pszenice

Wzięto orimny pszenic - - - - kop 11

Wzięto iarey pszenic - - - - kop 2 20

Namłocono rżey wsiytkiey pszenic - - - 1/2 7

A zokoloty kop 4 namłocono - - - 1/2 4

Okoloty wcałe rostaie - - - - kop 7

Loschod pszenice

Losiano na Lok 1,650 pszenic - - - 1/2 4 1/4

Do slikskich za nasienie odstawo - - - 1/2 1 1/2

Na stod zrobiono pszenic - - - - 1/2 1 1/2

Pod bykrośe 1/2 1/2 Jędra wolkowicza na mąke - 1/2 4 1/4

Pod bykrośe 1/2 1/2 Jędra Przesławskiego - - - 1/2 4 1/4

Przedano za zł 7 pszenic - - - - 1/2 7

Przychod Jęczmienia.

Wzięto jęczmienia w roku 1649 - - - -	kop	45
Osobliwie na pasiekach wzięto jęczmienia - -	kop	6 30
Namłocono z tego wszystkiego - - -	fl	30

Roschod Jęczmienia

Posiano na rok 1650 - - - -	fl	9 $\frac{1}{4}$ $\frac{1}{8}$
Do Wilna odestano jęczmienia - - - -	fl	12
Poddanym na zasiew rozdano - - - -	fl	1 $\frac{3}{4}$
Na krupy przy J. H. G. G. Wolowiczu - -	fl	$\frac{1}{2}$
Na krupy przy J. H. G. G. Warynskim - -	fl	$\frac{1}{8}$
Na słod zrobiono jęczmienia - - - -	fl	4 $\frac{1}{2}$
Na browary roschod na krupy wyszło - -	fl	1 $\frac{1}{4}$
Na wędznie karmne na osypki - - - -	fl	$\frac{1}{2}$

Przychod Owsu

Wzięto wnosze Owsa - - - -	kop	250 20
Namłocono wszystkiego Owsa - - - -	fl	174 $\frac{1}{2}$ $\frac{1}{8}$
Takrocinego porostalo Owsa - - - -	fl	3 $\frac{3}{4}$

Roschod wszystkiego

Posiano na rok 1650 Owsa - - - -	fl	98 $\frac{1}{4}$ $\frac{1}{8}$
Poddanym na zasiew rozdano - - - -	fl	27 $\frac{3}{4}$ $\frac{3}{8}$
Do Wilna do Szpilewa odestano - - - -	fl	2
Przedano w Wilnie fl po zł 8 Owsu - - -	fl	12 $\frac{1}{2}$
Pod bytawę J. H. G. G. Wolowicza wyszło fl	9	
Pod bytawę J. H. G. G. Warynskiego fl	4	
Pod bytawę J. H. G. G. Prędarskiego - fl	14	
Na wędznie karmne wyszło owsa - - -	fl	8 $\frac{1}{2}$

Na konie moie wysito Owsa - - - - 48 12
 Na Goscie roind to idst Zolnicze - - - - 48 2 1/4 1/8
 Lisarowi Jozef Lana Altmanna wo - - - - 48 1 1/2

Owies Driakielny

Wybrans Owsa - - - - 48 6 9 1/4 1/8

Roschod

Posians miedry Chlopy na zasien Owsa - 48 7 8 1/2
 Posians zabit 7 Owsa - - - - 48 1
 Na pidniadzi rosdans - - - - 48 2 1/4 1/8
 Na dryzanty wysito owsa - - - - 48 4

Przychod Grochu

Wzielo grochu wosnopie - - - - kop 14
 Namtocans ztygo - - - - 48 4 2 1/8

Roschod

Posians w Lochy 1650 - - - - 48 2 3/4
 Na dworny roschod wysito - - - - 48 1 1/4 1/8
 Na zasien Poddangym po miarce danu - - 48 1/4
 Do Klastoru danu - - - - 48 1/4

Przychod Grybli

Wzielo grybli wosnopie - - - - kop 15
 Ztygo namtocans - - - - 48 5 3/4

Roschod

Posians na Loch 1650 grybli - - - - 48 3 1/4
 Poddangym na zasien rosdans - - - - 48 1 1/2

Na kruszy wysito - - - - - 48 $\frac{1}{2}$
 Na wieprze karmne ra osyphie - - - - - 48 $\frac{1}{2}$

Bob

Wzięto wznopie w Roku 1649 - - - - - kop 8 15
 Z tego namłocono - - - - - 48 $\frac{1}{4}$

Loschod

Posiano na Rok 1650 - - - - - 48 $\frac{1}{8}$
 Przędano za 5 - - - - - 48 $\frac{1}{8}$
 Do Mirkhisiek na nasienie oddano - - - - - 48 1
 Poddanym na nasien rozdano - - - - - 48 $\frac{3}{4}$
 Na Giełb wysito - - - - - 48 $\frac{1}{8}$
 Gosarowi od pobicia bramy - - - - - 48 8
 Wrasieku zostaw - - - - - 48 $\frac{1}{8}$

Przechod Jarkei

Wzięto Jarkei wznopie - - - - - kop 2
 Z tego namłocono - - - - - 48 1
 Go wsiętko posiano na Rok 1650

Z Łozie w Folwarku Stoiaciskim

Wzięto wznopie rzyta w Roku 1649 - - - - - kop 93 30
 Z tego wymłocono wianego rzyta - - - - - 48 65
 Daryby oddbrano od tego rzyta - - - - - 48 12
 Berta tego obrotu rzytnego wmlocono - - - - - 48 15

Loschod tego zytta Stoiaciskiego Dyrwy by Berta

Posiano na Rok 1650 Zytta	-	-	-	-	46
Przedano H po 13/15 zytta	-	-	-	H 3	
Znowe przedano za 9	-	-	-	H 4	
Poddanym na pieniędzy rozdano	-	-	-	H 28	
Na roszkod dworny do Hoducisick odwiedzono Zytta nachleb	-	-	-	H 12 8	
Na siewie do Baranick	-	-	-	H 1	

Dyrwa

Na Chleb do Hoducisick odestano	-	-	-	H 1	
Przedano za 3 Dyrwy	-	-	-	H 2	

Berło

Rozdano między Poddane ubogie	-	-	-	H 6 7 8	
Na pieniędzy rozdano berta	-	-	-	H 3 2 8	
Na kasie dla chłopow wysiło	-	-	-	H 4 4 8	
Wrasicku zostawic	-	-	-	H 2 8	

Przyekod pszenice

Wszysto pszenic w Roku 1650	-	-	-	-	kop 7 2 30
Ztego nam tocom	-	-	-	-	H 5 2

Loschod

Posiano na Rok 1650 pszenic	-	-	-	-	H 3 2
Do Wilna odestano	-	-	-	-	H 2

Jezymień

Trzęto wnosze Jezymienia	-	-	-	-	kop 26
Z tego namtocono	-	-	-	-	H 15
Sakrociniego wstato Jezymienia	-	-	-	-	H 22

Roschod

Posiano na Rok 1550 Jezymienia	-	-	-	-	H 4
Do Wilna odstawo	-	-	-	-	H 14
Na kaptury wysiło	-	-	-	-	H 4
Przy Jed. H. G. Przewalskim	-	-	-	-	H 4

Owies

Trzęto wnosze Owisa	-	-	-	-	kop 88
Z tego namtocono	-	-	-	-	H 55 $\frac{1}{2}$

Roschod

Posiano na Rok 1650 Owisa	-	-	-	-	H 43
Poddanym na siewie rozdano	-	-	-	-	H 11 $\frac{1}{2}$ $\frac{1}{8}$
Na drygantę który stat przy klasztorze	-	-	-	-	H 2

Groch

Trzęto grochu w Roku 1649	-	-	-	-	kop 16
Z tego namtocono	-	-	-	-	H 5

Roschod

Posiano w Roku 1650	-	-	-	-	H 34
Przodano na kopę	-	-	-	-	H 4
Na Jed. H. G. Przewalskiego	-	-	-	-	H 2

Władcy grochu	-	-	-	-	4 $\frac{1}{4}$
Na dworną potrzebę do Holenderskich wzięto	-	-	-	-	4 $\frac{1}{4}$
Chłopom rozdano po miarce	-	-	-	-	8 $\frac{1}{3}$
Własnie rostać	-	-	-	-	4 $\frac{1}{3}$

Gryka

Wzięto gryki w roku 1649	-	-	-	-	4 30
Stęgo namolowno	-	-	-	-	4 $\frac{1}{2}$

Roschod

Posiano na rok 1650 gryki	-	-	-	-	3 $\frac{3}{4}$
Poddanym na zasiew rozdano gryki	-	-	-	-	4 $\frac{3}{4}$

Bob

Wzięto bobu w roku 1649	-	-	-	-	2
Namolowno stęgo	-	-	-	-	4 $\frac{3}{4}$

Roschod

Posiano na rok 1650	-	-	-	-	2 $\frac{1}{8}$
Chłopom rozdano kiał	-	-	-	-	8

Jarka

Wzięto iarki w roku 1649	-	-	-	-	1
Wymolowno stęgo	-	-	-	-	1
Do posiano	-	-	-	-	

Zboże w Folwarku Mirskim

skim

Wzrost w roku 1649 Zytka	-	-	-	kw	68
Wymłoceno z tego oholotem wianego Zytka	1/2	2	5	8	
Dyrki odebrano od tego zytka	-	-	-	1/2	4
Z tego oholotu namłoceno Berta	-	-	-	1/2	62

Roschod wianego zytka, Dyrki z Berta

Posiano na rok 1650 Zytka	-	-	-	1/2	22	1/2	8
Odstano do Hodowitich na dworny roschod	-	-	-	1/2	22	1/2	8
Wrasitku zostaje wcale	-	-	-	1/2	4	1/2	8

Dyrka

Przedano po 1/2 6 1/2	-	-	-	1/2	3
Wcale zostaje dyrki	-	-	-	1/2	1

Berta

Przedano po 1/2 5 1/2 Berta	-	-	-	1/2	50
Na kasie dla chłopow wysilo	-	-	-	1/2	8
Na Oryphie dla Swini wysilo	-	-	-	1/2	3
A berki iedney niedomierono					

Przenica

Wzrost przenicy wryphicy oimney ytiara	-	-	-	kw	3
Z tego wymłoceno	-	-	-	1/2	14
Posiano na rok 1650 Roschod	-	-	-	1/2	14

A z Hodowisk postawy na rasie - - - 1 1/2

Jęczmień

Wzięto jęczmienia wsiwoje - - - kop 17 30
Z tego wymłoceno - - - 8

Łoschod

Posiano na Łok 1650 jęczmienia - - - 3
Poddanym roztiano jęczmienia - - - 1 3/4
Do wina posiano jęczmienia - - - 2
Wcale zostało jęczmienia - - - 1 1/4

Owies

Wzięto Owsa wsiwoje - - - kop 72
Z tego wymłoceno owsa - - - 50 3/4

Łoschod

Posiano na Łok 1650 Owsa - - - 45 1/4
Dla chłopow roztiano - - - 4 3/4
Na kaptuny karmid wyszło - - - 1/2
Wzrostku zostało Owsa - - - 1/4

To wzięto dla Jęz. H. J. da Kwiecińskiego

Groch

Wzięto wsiwoje grochu - - - kop 5
Wymłoceno z tego - - - 1 3/4
bez miarki

Łoschod grochu Nirklishiego

Posiano grochu na rok 1655 - - - - - 1/2
Na dworną potrzebę do Hoduicich wyszło 1/4

Gryka

Wzięto gryki wstąpię w roku 1649 - - - - - kop 14
Wypłociono z tego - - - - - 1/4 5/4

Łoschod

Posiano na rok 1655 gryki - - - - - 2 2/8
Poddanym rosians - - - - - 2 1/8
Na kaptunę wyszło - - - - - 1/4

Bob

Wzięto bobu wstąpię - - - - - kop 5
Z tego namłociono - - - - - 2 1/4 1/7

Łoschod

Posiano na rok 1655 - - - - - 1/2 1/7
Przedano po 2 k 1/2
Na widzieć karmni wydano - - - - - 1/4
Osobliwie na zacięw z Hoduicich rosians 1

Przechod Słodow

Słodu rzybnego wyrobionu - - - - - 1/2
Słodu izcimianego wyrobionu - - - - - 1/4 1/2

Stodu psieńskiego wyrobiono - - - zł 2¹/₂

Loschod

Na mie trzęsnika ciestkię Złotnicki

wysilo na pivo Stodu ryznego - zł 12¹/₂

Stem izornienego Stodu wysilo - - - zł 4¹/₂

Stodu psieńskiego pod bytnosi Jędrzejka wotkow-
wiora wysilo - - - zł 2¹/₂

Przychod Stodu gorzalczanego

Stodu wyrobiono na gorzalki ryznego - - zł 15

Osobliwie Dyrty wyrobiono na gorzalki - - zł 5

Wykupiono z Stodu ryznego gorzalki zł 10 po
kwart zwoidey 60 A zł 5 zwoidey beczki dla
podłosci zwoia po kwart 58

Z tych zł 15 ogulem wszychięgo
Cizni gorzalki kwart 890

A z Dyrty zł 5 zwoidey beczki po kwart 30
Co cizni kwart - 150

In Summa wszychięgorzalki Cizni
kwart - 1040

Loschod gorzalki

Arendarowi Jędrzejkowi katęy siemu przedano go-
ralki kwarta po zł 6 polt - - kwart 357

Przy bytnosi Jędrzejka wotkowicza - kwart 60

Przy bytności J. H. H. G. Warynskiego	- kwart	20
Pod bytności J. H. H. G. Przewalskiego	- kwart	33
Na Zolotnicy roznym byciem y na insie goscie wybito kwart	- - -	kwart 70

Loba Hoduciska.

Krow doczynych starych z Dzierzanicami podano	krow	45
Osobliwie wsiel ciele mli podano	krow	14
Jatowych podano	- - - - -	krow 6
w roku 1649 przykupiono	- - - - -	krow 6
a Misklisch przywiedziono	- - - - -	krow 2
Trzyni pogłowia wszystkich	- krow	73

Przychod z Dola starego

Krow doczynych z Dola	- - - - -	krow 16
Na J. H. H. G. Przewalskiego Jatowie	- -	2
Przedano Jatowie dwie za jedne kop $3\frac{1}{2}$ A za drugą kop 2		2
Wcale wstaje krow z Jatowicami	- - -	53

Przychod miodziarzy roznicy iako podano

Cielusich roznicy podano	- - - - -	16
A byerkow roznicy	- - - - -	5
Te wszystkie odstano do Misklisch		

Buiakow dwornych podano	-	-	-	-	2
z teraz to zostają obadwa					
A trzeciego chłopskiego podano; Tęgo oddano chłogo-					
ani naroboty					
Cieląt tygodniowych podano	-	-	-	-	45
Do podania przybyło ok hrow Cieląt	-	-	-	-	8
Wszystkich Cieląt	-	-	-	-	53
Loschod tych Cieląt					
Przedano Cieląt rząnikom Hodowiskim	-	-	-	-	15
Do Stajisich oddano Cieląt	-	-	-	-	19
Zdechtło Cieląt	-	-	-	-	19

Swinie

Podano Swin starych	-	-	-	-	14
Kiernorow Osobliwie	-	-	-	-	2
A prosiat matych	-	-	-	-	7
Jeden Podewinkow	-	-	-	-	3
Przykupiono Swin starych	-	-	-	-	3
Przyptodek od Swin					
Od Swin dwuch bylo prosiat	-	-	-	-	13

Loschod Swin starych, podewinkow y prosiat podanych, tak tez y przyptodkowych prosiat

Z dwuch kiernorow porzypiono porzypiono nadptro					2
to na karm zasadowo y iuz pobito					
Swin starych zdechtło	-	-	-	-	3
Podania Podewinkow 3 ktore iuz zgodne byli na					

Łarm zasadzono, ale inż pobite.

A trzeci y terca Kierowien

Z podanych prosię roinyę podawinkow wdekt	1
Z podanych prosię Podawinkow do Mirklisich odstano	3
Wtem przyptodkowych prosię do Stiacisich odstano	4
Na Jęo Hsai Kdra Wokowicia wysio prosię	3
Przy bytnosi Jęo Hsai Kdra Wokowicia wysio prosię	2
Na mie Jęo Hsai Kdra Wokowicia wysio prosię	2
Zostaię swia Karyę	14
Wicprkow zostaię	3
Kierowien zostaię	1
Podawinkow przyptodkowych prosię zostaię	2

Owie

Z podania Owie nie niepodano

Kupiono Owie w Roku 1649 Karyę na ptod	6
A Baranow	2
Przyptodku bylo stych Owie	3
To wysio na Jęo Hsai Kdra Wokowicia wysio prosię	7
Kor takze niepodano Kupiono w Roku 1649 kor	7
Stych przyptodku nie bylo bo bęz korta.	

Owora Stiaciska

Krow do ynyę staryę y rdzawicami podano	30
Krow wsię uclie mieli	6
Po pirkichu krowa	1

Jatowyś krow podano - - - - - 11

Roschod krow

Zdechtó krow - - - - - 2

Na J. E. H. G. dza Wazyński go Jatowica - - - 1

Zostawie wcale krow - Jatowicami - - - - 45

Osobliwie podano na karmie wotow - - - - 7

Zoschod wotow Złoch J. d. e. s. - - - - - 1

A do wilna odstano pa przedar - - - - - 6

Buriahow podano - - - - - 2

Te zostawie q. kraz

Przychod Cielat

Cielat podano - - - - - 24

Do podania przyplodnitosis Cielat - - - 7

z Hoduńskich przystano - - - - - 19

z Miskliskich przystano - - - - - 2

Roschod

Zdechtó Cielat - - - - - 35

Do wilna zastano Cielat - - - - - 4

Wcale zostawie Cielat - - - - - 11

Swinie

Swin starych podano - - - - - 2

Wiedpratkow podano - - - - - 2

Podcwinhow wizesiyś podano - - - - - 8

Wiedpratkow mairysiyś albo raerdy podcwinhow podano 5

Swinie w takimie roku podano - - - - - 3

z Hoduńskich przystano rociniahow - - - - 4

Przyplodku tylko od dwu Swin przystat - - - 8

7
 Rozhod tak Swin starych iako
 podcwin kow y wszystkiey młodszy

Zdechtu podcwin kow	- - - - -	4
Przyptokowych prosiąg malenkich piesziadt	-	5
Zostaje wszystkiech Swin krom prosiąg	- -	20
A przyptokowych prosiąg	- - - - -	3
Owiec starych podano	- - - - -	5
Z tego przyptokow	- - - - -	3

Wcale zostaje dwie, a trzecie wile riat.

Obora Mirkliska.

Podano dwyną krowę z cielczem	- - - - -	1
Krowe co sie cielie mieli	- - - - -	2
Jatowic podano	- - - - -	2
Cielusiek trzicioletnych podano	- - - - -	15
Cielusiek dwuletnych	- - - - -	7
Hoducisiek cielusiek rocznych przystano	- -	16
Cieląg podano	- - - - -	3

Rozhod krow, Jatowic, Cielusiek, y Cieląg

Do Hoducisiek rzych dwóch krow co sie cielie mieli idną a trzicioletnych drugą co w rzych krow	-	2
A druga co sie cielie miała niezmielilanie zdechła.		1
Cielusiek po podaniu zdechtu	- - - - -	4
Wcale zostaje krow młodych zcielęty	- - -	10
Jatowic zostaje	- - - - -	26
Z podanych Cieląg zastano do stajacisiek	- - -	2

A w Mirkliszach podane zostaje - - - 1

Przychod woliow

Woliow miarnych podano - - - 13

Byczkow trojciolitych - - - 14

Byczkow dwulitych - - - 10

A z Hodu ciwik przystano byczkow - - - 5

Loschod

Woliow po chłogach rozdano - - - 33

Zdechtu byczkow - - - 2

A zostaje wcale byczkow - - - 7

Swinie

Podswinkow podano - - - 8

Przyplodku z tego na Lok 1649 przysięż - - - 9

Z tych przysięż już porosli podswinki

z Hodu ciwik przystano podswinkow - - - 3

Loschod

Zdechtu Podswinkow - - - 4

Widprzow zostaje wcale na ten rok - - - 5

Z tych na karm zasadzę bo już niemate.

Kiernoz zostaje - - - 1

Swinia stara zostaje - - - 1

Swinie mnięsięcych zostaje - - - 4

A podswinkow od tychże swinek zostaje - - - 5

Przychod wieprzow karmnych

Wieprzow było karmnych z domowych co wrotło

ialosie wyprę pomidnito - - - 4

Kupionych wieprzow rozną ceną	- - -	20
Zoschod tych wieprzow		
Do Wilna odestano wieprzow dla Jch Mściow	- - -	20
Na moię Ordynaryja wyszto wieprzow	- - -	3
Z dwornych wieprzow rdecht	- - -	1

Stado

Klacz podano wszytkich y z rzebcami	- - -	22
Osobliwie stadnik	- - -	1
Z tych klacza stara gorczyżkowata rdechta	-	1
Jedną rzeberyk rdecht	- - -	1
Klaczki wztoty siedmiu oddano chłopowi	-	1
Zostaje teraz wszytkiego y stadnikiem klacz y rzebcami	- - -	20
Osobliwie przyptodku po podaniu mleczka	- -	3

Gęsi Dworne y z kupnemi.

Gęsi podano wszytkiego dwornych	- - -	10
Z tego przyptodku gęsi	- - -	18
Gęsi rożno kupując kupiono	- - -	110

Zoschod

Do Wilna odestano pierwszą razą gęsi	- - -	24
Drugą razą gęsi	- - -	16
Trzecią razą gęsi	- - -	10
Na ptok do Kociewia odestano gęsi	- - -	14

Do Mirkliszek odestano gęsi	- - - -	16
Pod bytności Jęko H. Dora Wolkowicza gęsi	- - - -	10
Dla Jęko H. Dora Prędzanowskiego gęsi	- - - -	11
Pod bytności Jęko H. Dora Warynskiego gęsi	- - - -	3
Wilk pobit gęsi	- - - -	3
Na wiec Prędznika wyszło gęsi	- - - -	2
Wcale rostaie gęsi w Hoduciszkach	- - - -	31
Antodych osobliwie	- - - -	14

w Stoiaciszkach gęsi

z Hoduciszek na ptod postano gęsi	- - - -	14
Przyptodku tego gęsiat	- - - -	26
To wcale wszystkie gęsi i starymi rostaie		

w Mirkliszkach gęsi

z Hoduciszek postano gęsi	- - - -	16
z tego przyptodku gęsiat	- - - -	24
Te wszystkie rostaie gęsi i starymi		

Przechod Kurow w Hoduciszkach

Kupiono kokoszy korda po gę 6 polt	- - - -	25
Z tych kuraz we Dwornie Hoduciskim rostaie kokoszy	- - - -	12
A do Stoiaciszek zastano	- - - -	7
Z tychie do Mirkliszek postano	- - - -	6
Przyptodku stych kurow na ten rok w Hoduciszkach	- - - -	35
kurczak	- - - -	
Z tego przyptodku na Jęko H. Dora Prędzanowskiego	- - - -	
wyszło kurczak	- - - -	30

w Stoiaciszkach z Hoduciszek spolanie kokuszy siedmiu na glod; Przyptodku kurciat	- - - - -	7
w Mirkliszkach z polania kokuszy siedciu przyptodki- tosie tego kurciat	- - - - -	25

Te wszystkie y z starymi zostaja

Kaptuny

Kurkow do kaptunienia kupiono roznie.	- - - - -	85
Wszystkie pokaptuniono		

Poschod Kaptunow

Do woina oraz odestano dla Jch Mow kaptunow		60
Do Jch Pana Hetmana kaptunow	- - - - -	10
Edechto z kaptunieniami kaptunkow	- - - - -	15

Kacizki

Kacizki podane starych	- - - - -	5
Przyptodku w tym Roku nie bylo wszystkich		

Nabial od krow w Hoduciszkach

Od krow dozynek starych	- - - - -	30
A od drzewiczek	- - - - -	10
Oddata Rykunii Masta	- - - - -	33
Syrow oddata	- - - - -	54

Nabial od krow w Stoiaciszkach

Od krow starych	- - - - -	30
A drzewiczek	- - - - -	5

Oddana Rybnicy Masła od tych krow	-	-	fask	29
A syrow oddana	-	-	kop	4 9

Roschod tego Nabiatu

Masła w roku 1649 oddano do wilna zakharitami	fask	43
Masła przedano	fask	9
Na mię wyszło	fask	2
Choraziew P. Abramawierowa gdy przechodziła dragoniska iednacie ich datem masła fask		1
Przy bytności Ho M. Jdra Wolkowieria	faska	1
Przy bytności Ho M. Jdra Warynskiego	faska	1

Roschod Syrow

Do wilna oddano syrow	-	-	kop	4 39
Przedano syrow	-	-	kop	4 14
Na mię Trędzika wyszło syrow	-	-		20

Skury od bydła zdechłego

Skur podano od rożnego bydła zdechłego	-	-		11
Wstojaiszkach podano skur	-	-		3
Wmirkliszkach skur	-	-		12
A od wrzebca	-	-		1
Po podaniu zdechło krow 19 Ztego skur	-	-		19
Osobliwie od kapnych wotow skur	-	-		3
Od dwornego wotu co zdecht wstojaiszkach skura	-	-		1
Od cietusich ry byczkow trzecioldnych skur	-	-		6
Po podaniu Trędzice zdecht od niego skura	-	-		1

Skur wsiy skich od wielkiego bydla y
 Konskimi Voiyni - - - 57

Roschod Skur

Do Wilna pierwsza razą odestano - - - Skur 40

Drugą razą postano Skur - - - 6

Wotu tego w radech wstoriacisikach odestano skure 1

Jakem od kupionych wotow postano skur - - - 2

A jedna byla zostala skura od kupionych wotow de
 ia wsiy J. H. G. Pristawski - - - 1

Przedano w Koducisikach skure po puthopy skur 4

Do Wilna odestano konskich skur - - - 2

Zostaje jatowicia skura - - - 1

Skury Cielce

Podano cielceych skurek - - - - - 7

Po podaniu radechto cielcy wsiy skich 54 skurek 54

Roschod

Do Wilna pierwsza razą postano skurek - - - 36

Jakem druga razą postano skurek - - - 25

Zwierz Lesny

Wbito Niedzwiedzi - - - - - 3

Wilka wiamie wbito - - - - - 1

Roschod

Skure Niedzwiedzia dawo G. Ganchofowemu Goru-
 erimhowi w r. 8 - - - skure 1

Skurc drugi dano Lu Rozniatowskiemu Pisartowi
 Je H Pana Helmana we skotych siedmiu skura 2
 Skurc trzeciego przedano za H sedse - - skura 3

Wetny spodania Owide piaci; Lun - - w
 To oddano Lychunig na Jenderek

Lu
 w Hoduciszkach wybrano Lu snopkow barzo
 blahiego snopkow zgotiania - - 60

w Stoiaciszkach wybrano Lu snopkow - - 30

z tego wszystkiego nastarto garcki
 z tego wszystkiego Lu wyrobiono plotna thau-
 kiego Lskii - - - 70

Te plotno wiazg Je H Hdr Przeslanski
 Pariesnego plotna wyrobiono Lskii - - - 59

Jayca

w Hoduciszkach od kokoszy dwunastu oddata Lychunig
 Jayce - - - kop 7

w Stoiaciszkach od kokoszy siedmiu oddano kop 2/30

w Mirkliszkach od kokoszy szesciu jayce - kop 2

Zoschod

Je Je H Hdr Przeslanskiego jayce - kop 1

Do wilna odzians kop 10 a wroch osolliwie kop 5

Amal Semelovics

Summariusz Prouentow wszelakich pieniężnych za Rok 1649 wziętych.

Bynsiu wybrano ze wszystkich włości Miasteczka y od Ziemi		kop	913	48
Arendy od Zupa ad rationem wziętem za Rok 1649		kop	70	
Podymadgo wszystkiego wybranego przy maie reszty zostaię		kop	15	56 8
z Gmina Hoduciskiego za Dyrsy $\text{H} 6$				
po $\text{rt} 6$		kop	15	
z tegoż Gmina za berta $\text{H} 8$ po $\text{rt} 5$		kop	16	
Za przenię $\text{H} \frac{1}{2}$		kop	2	48
Za Owsa $\text{H} 12 \frac{1}{2}$ po $\text{rt} 8$		kop	40	
Jtem Owsa dniahdnego przedatem $\text{H} 1$		kop	2	48
z Gmina Stoiaciskiego Za ryka $\text{H} 3 \frac{3}{4}$				
H po $\text{rt} 13/15$		kop	19	48
Jtem z tegoż Gmina za Dyrsy $\text{H} \frac{1}{2}$		kop	1	12
Jtem grochu $\text{H} \frac{1}{4}$		kop	1	
z Gmina Mirkliskiego za Dyrsy $\text{H} 3$				
H po $\text{rt} 6$		kop	7	12
Za berta $\text{H} 50$ po $\text{rt} 5$ tytkom wzięta na to		kop	73	
A reszta na chtopach zostaię ktora ma Ciwin wybrascy do Skarbu oddaję				
Za bobu $\text{H} 12$ po $\text{rt} 9$		kop	5	24
Zobory Mirkliskicy za wotow 7 rozdanych wziętem		kop	20	16 4
Za 4 Skury od radechtęgo bytla po $\text{gf} 30$ lit		kop	2	

Za Cielgat 15 rozna idna przedajac wriatim - - kop 5 48
 Za Lutowic starych 2 idna za kop 32 a druga za kop 2 kop 5 30
 Za Mastu faszek 9 faszek 5 po 2 5 a faszek 4 po 2 4 kop 16 24
 Za Syrow kop 2 1/4 kopa idna syr idna po 11 polt
 A druga kopa syr po 10 lill wriatim - kop 14 36

Ostatek resity za to Syry co wiecey przechodrito po Kurjinię po Smierci onygo ruchomymi rzedzoma idabrano podlug uwagi y rozsądnienia J. M. J. H. Przewalskiego

Druga razę przedano Syrow kop 2 Syr po 11 polt
 wriatko za kop dwie - - - kop 14 24

Za Dębów 9 po 2 3 wriatko - - - kop 10 48

A resita 19 dębów po chłopach zostaje

Zarobku na drobnych woliach wsię na harm niedzieli 6 30
 Resity za podani zborie zostalo przy mnie - kop 105 57 6

Łącznie kop 179 57/6 a do tego faiz 7 449/26/7
 Summa kopy kop 1386 10/8
 a na do tego rachunek 7 3465 13/4.

Roschod tych wszystkich pieniedzy

Odeslatem do J. M. J. H. Przewalskiego
 w roku 1649 - - - kop 800

Na woty do harmienia kupując id rozna leną
 wydatem - - - kop 372 53

Za krow sieć do Obory wydatem - - - kop 20

Za Owice starych sieć do Obory na ptod - - - kop 5

Za dwa barany na ptod - - - kop 1 12



Łącznie kop 1199 5 a do tego rachunek faiz 7 2997 26/2

Za siedm kor starych do Obory - - - kop	5		
Za gęsi sto y dwadzięci które kupowano rozną ceną 60 gęsi po 2/3 12 litr a 50 gęsi po 1/2 10 litr Cypri kop	20	20	
Za kurkow do kaptaniernia osadzięci pięci 50 po 1/2 4 pott a 35 po 1/2 3 wydano - kop	4	4	
Za brach popiołu zapłacenem wsięthiego - kop	19	2	4
Za przewoz Chłopom daię roznymi ciaty wydatem kop	3	12	
Za siana worow 20 na karmie woły datem - - kop	5	36	
Za blachę do pobrania bramy blach 20 po 1/2 7 A 21 po 1/2 6 za blach 41 datem - - kop	3	33	
Za dwa worow Właza wor po 1/2 12 - - kop	9	36	
Za baryłki gontowych gorzki wbarzycel ko 120 kop	2	48	
Za tatrę gorzkie kop 5 kopa po 1/2 8 pott kop	-	32	
Za Miod przy bytności Jęz H. H. H. Wazynskiego za gary 30 po 1/2 18 pott - kop	7	12	Ka at
Za Miod przy bytności Jęz H. H. Wolkowicza Za Miod y za inie rżory - - kop	32	11	
Za Miod przy Jęz H. H. Prdestawskim za gary 40 po 1/2 20 pott - - kop	10	44	
Dzięciu Plebanowi Hoduciskiemu od karciny datem kop	20		
Za sidi sżini 2422 po 1/2 2 pott napodstok kop	6	12	
Silnikom za sżini 300 po 1/2 2 pott - - kop	8		
Za soli 1/2 4 na potrzebe dworną przed rok - kop	12	24	
Za Jurezkow 40 po 1/2 4 pott wydatem - - kop	2	8	
Zroskowania Jęz Mscion gdy mi kazali iachai do Kotpienice Mieszczanie Wolimie przed Niedrud puttoroy y w drobne na strawie wydatem - kop	12	44	2

Ja resta hkdinoy, zomc. Iofaie la stade pypone la byht zolow
zatra na zara nypionp, za droge Bgvenioz, y da nigfo na ro:
pob poy nypoware

